
**Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement
tenue le lundi 5 février 2024 à 19 h
55, avenue Dupras**

PRÉSENCES :

Mme Nancy BLANCHET, mairesse d'arrondissement
Mme Laura-Ann PALESTINI, conseillère de la Ville
M. Richard DESCHAMPS, M.B.A., conseiller de la Ville
Mme Daniela ROMANO, conseillère d'arrondissement
Mme Josée TROÏLO, conseillère d'arrondissement
M. Michel NOËL, conseiller d'arrondissement
M. Benoit AUGER, conseiller d'arrondissement

AUTRES PRÉSENCES :

Mme Christianne CYRENNE, directrice d'arrondissement
Mme Nathalie HADIDA, OMA, secrétaire d'arrondissement
Mme Diane BIBEAU, secrétaire d'arrondissement substitut

10 - Ouverture de la séance

La présidente déclare la séance ouverte à 19 h.

CA24 20 0027

Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement

Il est proposé par Daniela ROMANO

appuyé par Laura-Ann PALESTINI

et résolu :

D'adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du 5 février 2024 tel que livré aux membres du conseil d'arrondissement.

Adoptée à l'unanimité.

10.02

CA24 20 0028

Période de questions des citoyens

Madame la mairesse d'arrondissement procède à la période de questions des citoyens, conformément au règlement LAS-0005.

Questions posées par	Sujet de l'intervention
Carolina Caruso	Amoncellements de neige et de glace sur la rue Réparation de puisards
Giovanni Mendicino	Trottoir glissant
James Senécal	État d'un lot vacant sur la rue Airlie
Madame Henry	Sécurisation de l'intersection du boulevard Shevchenko et de la rue Robert

10.03

CA24 20 0029**Félicitations - Programmation laSalloise de la 33^e édition du Mois de l'histoire des Noirs**

Il est proposé par Nancy BLANCHET

appuyé par Daniela ROMANO

et résolu :

De féliciter les organismes partenaires de l'arrondissement qui organisent des activités visant à mettre en lumière la contribution exceptionnelle des communautés noires à la société québécoise, dans le cadre de la programmation laSalloise de la 33^e édition du Mois de l'histoire des Noirs.

Adoptée à l'unanimité.

10.04 1244215001

CA24 20 0030**Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 15 janvier 2024, à 19 h.**

Il est proposé par Michel NOËL

appuyé par Benoit AUGER

et résolu :

D'approuver le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 15 janvier 2024, à 19 h.

Adoptée à l'unanimité.

10.05

CA24 20 0031**Déposer le compte rendu du comité consultatif d'urbanisme du 17 janvier 2024.**

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

De déposer le compte rendu du comité consultatif d'urbanisme du 17 janvier 2024.

Adoptée à l'unanimité.

10.06 1248403002

CA24 20 0032**Dépôt de pétition - mesures de modération de la vitesse sur la rue Comte**

Il est proposé par Laura-Ann PALESTINI

appuyé par Benoit AUGER

et résolu :

De déposer la pétition de résidents visant l'installation de mesures de modération de la vitesse sur la rue Comte entre la rue Jean-Milot et la rue Clément.

Adoptée à l'unanimité.

11.01 1242484006

CA24 20 0033**Appuyer la campagne des Journées de la persévérance scolaire 2024.**

ATTENDU QUE la campagne sur les Journées de la persévérance scolaire (JPS) regroupant plusieurs partenaires se tiendra du 12 au 16 février 2024 sur la thématique « Persévérer se conjugue au présent! »;

ATTENDU QU'il s'agit d'un temps fort dans l'année témoignant de la mobilisation collective autour de la persévérance et de la réussite scolaire de tous les élèves;

ATTENDU QUE l'appui et la présence bienveillante de tous les adultes sont primordiaux dans la réussite scolaire;

ATTENDU que les élus et élues municipaux veulent témoigner de leur solidarité et de leur soutien envers les jeunes et envers l'ensemble des intervenants et intervenantes du réseau de l'éducation;

Attendu que les élus et élues municipaux collaborent aux efforts de la collectivité montréalaise en matière de persévérance scolaire et de réussite éducative, entre autres à travers les initiatives : les élu.e.s s'engagent! de Concertation Montréal;

Il est proposé par Richard DESCHAMPS

appuyé par Nancy BLANCHET

et résolu :

Que le conseil d'arrondissement appuie les Journées de la persévérance scolaire 2024 et sa campagne promotionnelle qui se tiendra du 12 au 16 février 2024.

Adoptée à l'unanimité.

15.01 1242484004

CA24 20 0034**Année d'option de l'appel d'offres public 18-17132 octroyé à Navada Itée.**

Il est proposé par Josée TROILO

appuyé par Richard DESCHAMPS

et résolu :

D'exercer l'année d'option prévue à l'appel d'offres public 18-17132 octroyé à Navada Itée. pour l'entretien préventif des systèmes de mécanique du bâtiment dans divers édifices de l'arrondissement de LaSalle au montant maximal de 188 035,18 \$ taxes incluses (contrat : 156 695,98 \$ + contingences : 31 339,20 \$); et

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.01 1240269001

CA24 20 0035**Contribution financière à l'association Messinese de Montréal inc. - événement « ANIMA E CUORE » de l'orchestra Francesca Mazzuccato**

Il est proposé par Daniela ROMANO

appuyé par Michel NOËL

et résolu :

D'autoriser l'achat d'un espace publicitaire dans le livret de publicité de l'événement « ANIMA E CUORE » de l'orchestra Francesca Mazzuccato de l'association Messinese de Montréal inc. au coût de 500 \$ qui se tiendra du 23 au 25 mars 2024.

Adoptée à l'unanimité.

20.02 1242484005

CA24 20 0036**Contribution financière pour la réalisation d'activités pour le Mois de l'histoire des Noirs**

Il est proposé par Daniela ROMANO

appuyé par Benoit AUGER

et résolu :

D'accorder des contributions financières totalisant 5 750 \$ taxes incluses aux trois organismes suivants pour les soutenir dans la réalisation d'activités dans le cadre du Mois de l'histoire des Noirs de février 2024 :

Centre multiculturel de ressources de LaSalle	2000 \$
Bienvenue à l'immigrant	2000 \$
Le Conseil des personnes âgées de la communauté noire de Montréal	1750 \$

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.03 1248420001

CA24 20 0037**Convention et contribution financière à l'organisme Centre culturel et communautaire Henri-Lemieux (CCCHL) - programme « Favorisons nos échanges avec les communautés ethnoculturelles laSalloises »**

Il est proposé par Laura-Ann PALESTINI

appuyé par Richard DESCHAMPS

et résolu :

D'accorder une contribution financière de 40 000 \$ à l'organisme Centre culturel et communautaire Henri-Lemieux (CCCHL) pour la réalisation du programme « Favorisons nos échanges avec les communautés ethnoculturelles laSalloises 2023-2024 » et approuver le projet de convention à cet effet; et

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier.

Adoptée à l'unanimité.

20.04 1234629022

CA24 20 0038

Convention entre l'organisme Centre culturel et communautaire Henri-Lemieux et l'arrondissement de LaSalle pour la gestion déléguée du Centre culturel et communautaire Henri-Lemieux

Il est proposé par Laura-Ann PALESTINI

appuyé par Daniela ROMANO

et résolu :

D'autoriser la signature de l'entente à intervenir entre l'organisme Centre culturel et communautaire Henri-Lemieux et la Ville de Montréal arrondissement de LaSalle portant sur la gestion déléguée du Centre culturel et communautaire Henri-Lemieux pour la période du 1^{er} janvier au 31 décembre 2024 au montant de 174 858 \$ taxes incluses;

D'autoriser madame Nancy Blanchet, mairesse d'arrondissement, et madame Nathalie Hadida, secrétaire d'arrondissement, ou en cas d'empêchement d'agir, le maire d'arrondissement suppléant et la secrétaire d'arrondissement substitut, à signer l'entente;

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.05 1234629024

CA24 20 0039

Convention entre Héritage Laurentien et l'arrondissement de LaSalle pour l'entretien écologique du parc des Rapides

Il est proposé par Josée TROILO

appuyé par Benoit AUGER

et résolu :

D'autoriser la signature de l'entente à intervenir entre Héritage Laurentien et la Ville de Montréal arrondissement de LaSalle pour la gestion écologique du parc des Rapides au montant de 239 307 \$ taxes incluses;

D'autoriser madame Nancy Blanchet, mairesse d'arrondissement, et madame Nathalie Hadida, secrétaire d'arrondissement, ou en cas d'empêchement d'agir, le maire d'arrondissement suppléant et la secrétaire d'arrondissement substitut à signer cette convention; et

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.06 1248891001

CA24 20 0040

Documents élagués de la bibliothèque L'Octogone

Il est proposé par Laura-Ann PALESTINI

appuyé par Michel NOËL

et résolu :

De remettre à des organismes à but non lucratif et à des institutions et organismes éducatifs les documents qui seront élagués par la bibliothèque L'Octogone de février 2024 à février 2025.

Adoptée à l'unanimité.

30.01 1248749001

CA24 20 0041**Projet de sécurisation des intersections des rues George-Gagné et George-Raymond**

Il est proposé par Richard DESCHAMPS

appuyé par Laura-Ann PALESTINI

et résolu :

D'offrir au conseil municipal, en vertu du deuxième alinéa de l'article 85 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), de prendre en charge la réalisation du projet de Sécurisation des intersections des rues George-Gagné et George-Raymond (SUM_LAS24-0937), dans le cadre de l'appel à projets réalisé par le Service de l'urbanisme et de la mobilité en 2023.

Adoptée à l'unanimité.

30.02 1247151001

CA24 20 0042**Course du Grand Défi Guy Labelle - école secondaire Dorval-Jean-XXIII**

Il est proposé par Michel NOËL

appuyé par Daniela ROMANO

et résolu :

D'autoriser l'école secondaire Dorval-Jean-XXIII à tenir une course sur le sentier piétonnier et cycliste du boulevard LaSalle le vendredi 26 avril 2024 pour la 11^e édition du Grand Défi Guy Labelle.

Adoptée à l'unanimité.

30.03 1247817003

CA24 20 0043**Course et Marche populaires de LaSalle - Les Kilomètres LaSalle**

Il est proposé par Michel NOËL

appuyé par Richard DESCHAMPS

et résolu :

D'autoriser Les Kilomètres LaSalle à tenir l'événement « Course et Marche populaires de LaSalle » le 24 mars 2024 et autoriser la fermeture des rues faisant partie du parcours;

D'accorder une contribution financière de 4 000 \$ pour la réalisation de l'événement; et

D'imputer ces dépenses conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

30.04 1247817002

CA24 20 0044**Marche de la Maison des soins palliatifs du Sault-Saint-Louis**

Il est proposé par Josée TROILO

appuyé par Michel NOËL

et résolu :

D'autoriser la Maison de soins palliatifs du Sault-Saint-Louis à tenir la Marche pour les soins palliatifs le dimanche 5 mai 2024 et autoriser la présence de deux camions de cuisine de rue sur le terrain du parc Lacharité.

Adoptée à l'unanimité.

30.05 1248891002

CA24 20 0045

Désigner les représentants de l'arrondissement de LaSalle au Conseil d'administration du Théâtre Desjardins.

Il est proposé par Nancy BLANCHET

appuyé par Richard DESCHAMPS

et résolu :

De désigner madame la conseillère de la Ville Laura-Ann Palestini à titre d'administratrice du Conseil du Théâtre Desjardins; et

De désigner madame Christianne Cyrenne, directrice d'arrondissement, à titre d'observatrice.

Adoptée à l'unanimité.

30.06 1242484002

CA24 20 0046

Reddition de comptes

Il est proposé par Daniela ROMANO

appuyé par Michel NOËL

et résolu :

D'entériner la liste des bons de commande autorisés et la liste des virements budgétaires pour la période du 1^{er} janvier au 23 janvier 2024.

Adoptée à l'unanimité.

30.07 1243035002

CA24 20 0047

Dépôt du procès-verbal de l'assemblée publique de consultation - premier projet de règlement numéro 2098-LAS-202

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

De déposer le procès-verbal de l'assemblée publique de consultation tenue le 11 janvier 2024 portant sur le premier projet de règlement numéro 2098-LAS-202 amendant le Règlement de zonage numéro 2098 de manière à modifier le plan de zonage (Cédule A) et les grilles des usages et normes (Cédule B) pour créer la zone P01-05 à même la zone C01-12 afin de respecter la configuration géométrique du lot 1 079 572.

Adoptée à l'unanimité.

40.01 1242484003

CA24 20 0048

Adoption du second projet - Règlement numéro 2098-LAS-202

ATTENDU QU'un avis de motion a été donné à la séance du 20 décembre 2023;

ATTENDU QUE le premier projet de règlement 2098-LAS-202 a été adopté le 20 décembre 2023;

ATTENDU QU'une assemblée publique de consultation a été tenue le 11 janvier 2024 à 18 h;

ATTENDU QU'aucune modification n'a été apportée au premier projet de règlement;

Il est proposé par Richard DESCHAMPS

appuyé par Benoit AUGER

et résolu :

D'adopter le second projet du Règlement numéro 2098-LAS-202 modifiant le règlement de zonage numéro 2098 de manière à modifier le plan de zonage (Cédule A) et les grilles des usages et normes (Cédule B) pour créer la zone P01-05 à même la zone C01-12 afin de respecter la configuration du lot 1 079 572.

Adoptée à l'unanimité.

40.02 1236152009

CA24 20 0049

Avis de motion - Règlement 2098-LAS-203

Avis de motion est donnée par madame la conseillère d'arrondissement Josée Troïlo de l'adoption à une séance subséquente du conseil d'arrondissement du Règlement 2098-LAS-203 amendant le règlement de zonage numéro 2098 de manière à modifier la norme relative aux appareils de climatisation, aux thermopompes et à leurs équipements, pour les classes d'usages du groupe « habitation ».

40.03 1249582001

CA24 20 0050

Adoption - Projet de règlement 2098-LAS-203

Il est proposé par Josée TROILO

appuyé par Daniela ROMANO

et résolu :

D'adopter le projet de règlement 2098-LAS-203 amendant le règlement de zonage numéro 2098 de manière à modifier la norme relative aux appareils de climatisation, aux thermopompes et à leurs équipements, pour les classes d'usages du groupe « habitation ».

Adoptée à l'unanimité.

40.04 1249582001

CA24 20 0051

Adoption - Règlement d'emprunt LAS-0164 pour la réfection de différents bâtiments

Attendu qu'un avis de motion a été donné à la séance ordinaire du 15 janvier 2024;

Attendu qu'un projet de règlement a été présenté et déposé lors de la séance ordinaire du 15 janvier 2024;

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Michel NOËL

et résolu :

D'adopter le règlement LAS-0164 autorisant un emprunt de 2 000 000 \$ pour la réfection de différents bâtiments dans l'arrondissement de LaSalle.

De décréter la tenue d'un registre afin de soumettre ce règlement à l'approbation des personnes habiles à voter.

Adoptée à l'unanimité.

40.05 1249692001

CA24 20 0052

Adoption - Règlement d'emprunt LAS-0166 pour les travaux de réfections de parcs et de piscines

Attendu qu'un avis de motion a été donné à la séance ordinaire du 15 janvier 2024;

Attendu qu'un projet de règlement a été présenté et déposé lors de la séance ordinaire du 15 janvier 2024;

Il est proposé par Daniela ROMANO

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

D'adopter le règlement LAS-0166 autorisant un emprunt de 1 000 000 \$ pour les travaux de réfections de parcs et de piscines dans l'arrondissement de LaSalle.

Adoptée à l'unanimité.

40.06 1249692003

CA24 20 0053

Adoption - Règlement d'emprunt LAS-0165 pour des travaux de réfection de voirie

Attendu qu'un avis de motion a été donné à la séance ordinaire du 15 janvier 2024;

Attendu qu'un projet de règlement a été présenté et déposé lors de la séance ordinaire du 15 janvier 2024;

Il est proposé par Richard DESCHAMPS

appuyé par Laura-Ann PALESTINI

et résolu :

D'adopter le règlement LAS-0165 autorisant un emprunt de 2 132 000 \$ pour des travaux de réfection de voirie dans l'arrondissement de LaSalle.

Adoptée à l'unanimité.

40.07 1249692002

CA24 20 0054

PIIAD - construction d'un nouveau bâtiment principal situé au 20, 66^e avenue - lot 1 234 352

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

D'approuver, en vue de l'émission d'un permis de construction (demande 3003298318), les documents soumis en vertu des dispositions du Règlement relatif aux plans d'implantation et d'intégration architecturale durables numéro LAS-0146 (PIIAD), afin de construire un nouveau bâtiment principal situé au 20, 66^e avenue (lot 1 234 352), considérant que le projet respecte les objectifs et critères applicables du Règlement relatif aux PIIAD (chapitre 27 : autres secteurs) puisqu'il :

- maintient l'harmonie et la qualité architecturale des bâtiments existants;
- rehausse la qualité du patrimoine bâti laSallois; et
- augmente le verdissement du site.

Adoptée à l'unanimité.

40.08 1248403001

CA24 20 0055

Décisions déléguées soumises par la Division des ressources humaines

Il est proposé par Michel NOËL

appuyé par Richard DESCHAMPS

et résolu :

D'entériner les décisions déléguées soumises par la Division des ressources humaines de la Direction d'arrondissement.

Adoptée à l'unanimité.

50.01 1246456001

CA24 20 0056

Levée de la séance

Il est proposé par Nancy BLANCHET

appuyé par Laura-Ann PALESTINI

et résolu :

De lever la séance à 19 h 36.

Adoptée à l'unanimité.

70.01

Je donne mon assentiment au contenu de ce procès-verbal.

Nancy BLANCHET
Mairesse d'arrondissement

Nathalie HADIDA
Secrétaire d'arrondissement
